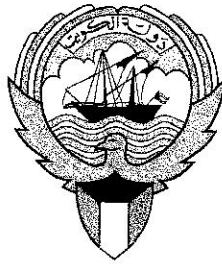


*Permanent Mission  
of the State of Kuwait  
to the United Nations  
Vienna*



الوفد الدائم لدولة الكويت  
لدى الأمم المتحدة  
فيينا

Ref: PM/SK/cm/166/2021

September 17/2021

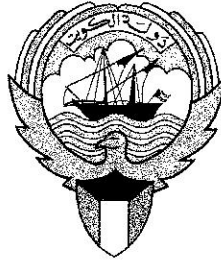
The Permanent Mission of the State of Kuwait to the United Nations and other International Organizations in Vienna presents its compliments to the United Nations Office on Drugs and Crime, and with reference to the latter's email dated August 11/2021 (Secretariat of the Ad Hoc Committee), has the honor to enclose a document containing the "views on the scope, objectives and structure (elements) of the new convention", as submitted by the relevant authorities of the State of Kuwait (in Arabic).

The permanent Mission of the State of Kuwait to the United Nations and other International Organizations in Vienna avails itself of this opportunity to renew to the United Nations Office on Drugs and Crime the assurances of its highest consideration.

United Nations Office on Drugs and Crime  
Vienna

Enclosure





1. وضع غطاء رئيسي وشامل لمشروع الاتفاقية يؤكد على أن يكون تطبيقها بهدف تعزيز التعاون وتدعيمه في مجال مكافحة جرائم تقنية المعلومات وتقليل مخاطرها ضمن مرتكزات أهمها المساواة في السيادة الإقليمية للدول وعدم التدخل في الشؤون الداخلية بما يشمل الإجراءات المتعلقة بممارسة الولاية القضائية، واحترام سيادة القانون وحفظ النظام العام والأمن ومراعاة القيم المجتمعية.
2. صياغة مجالات تطبيق الاتفاقية مع الأخذ بالاعتبار الصكوك الدولية المتعلقة بمكافحة الأفعال الإرهابية واتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية والبروتوكولات الملحقة بها بحيث تشمل الجرائم التي ارتكبت في أكثر من دولة أو تم الإعداد أو التخطيط أو توجيهها أو الإشراف عليها في دول أخرى أو ارتكبت في دولة وكان لها آثار عابرة للحدود.
3. تحديد نطاقات التجريم الأفعال المؤتممة بالموابكة مع الصور المستحدثة لها وذلك ضمن محددات تعتمدها الدول في تشريعاتها الوطنية كجرائم أصلية مع الاهتمام الخاص بالجرائم ذات الصلة بالمحتوى وخطابات الكراهية والعنف.
4. تحديد أطر التعاون القانوني والقضائي وتسليم المجرمين وتبادل المعلومات مع جوازية تقديم المعلومات بدون طلب مسبق إذا اعتبرت الدولة أن كشف مثل هذه المعلومات يمكن أن يساعد في البدء بتحقيقات في الجرائم، هذا مع التعاون بشأن الكشف والتحفيز العاجل للمعلومات المخزنة في وسائل تقنية المعلومات والوصول إلى تقنية المعلومات عبر الحدود هذا مع التعاون والمساعدة الثنائية بخصوص الجمع الفوري لمعلومات تتبع المستخدمين والبيانات المترامنة والحالية وتحديد عناصر السرية وحدود استخدام البيانات محل المساعدة المتبادلة.
5. تحديد أطر تقييم تطبيق الاتفاقية وفق آليات تضطلع بها الحكومات وكذلك تحديد المؤسسات ونقاط الاتصال للدول الأطراف والاستفادة من شبكات المعلومات القائمة ضمن مكتب الأمم المتحدة لمكافحة المخدرات والجريمة.